



Distr.
GENERAL

A/53/374/Add.1
30 April 1999
RUSSIAN
ORIGINAL: ENGLISH

Пятьдесят третья сессия
Пункт 113 повестки дня*
БЮДЖЕТ ПО ПРОГРАММАМ НА ДВУХГОДИЧНЫЙ
ПЕРИОД 1998-1999 ГОДОВ

ИСПОЛЬЗОВАНИЕ ДИВИДЕНДА ДЛЯ РАЗВИТИЯ

Доклад Генерального секретаря

Добавление

СОДЕРЖАНИЕ

	<u>Пункты</u>	<u>Стр.</u>
I. ВВЕДЕНИЕ	1 - 4	3
II. ПРЕДЛОЖЕНИЯ	5 - 49	4
А. Содействие развитию электронной торговли (Конференция Организации Объединенных Наций по торговле и развитию)	5 - 10	4
В. Создание потенциала для анализа экономической и социальной политики в Африке посредством создания сети для обмена опытом (Экономическая комиссия для Африки)	11 - 16	6

* E/1998/100.

СОДЕРЖАНИЕ (продолжение)

	<u>Пункты</u>	<u>Стр.</u>
С. Предоставление развивающимся странам и странам с переходной экономикой доступа к системе спутниковой связи "Меркурий" для обмена экологической информацией и данными (Программа Организации Объединенных Наций по окружающей среде)	17	8
D. Компьютерная и телекоммуникационная система для международного и национального контроля над наркотическими средствами (Международная программа Организации Объединенных Наций по контролю над наркотическими средствами)	18 - 23	8
E. Создание потенциала и сетей для осуществления Повестки дня Хабитат в наименее развитых странах (Центр Организации Объединенных Наций по населенным пунктам)	24 - 29	10
F. Онлайн-сеть региональных учреждений по вопросам создания потенциала в области государственного управления и финансов (Департамент по экономическим и социальным вопросам Секретариата Организации Объединенных Наций)	30 - 37	12
G. Научно-исследовательская сеть для анализа политики в области развития (Департамент по экономическим и социальным вопросам)	38 - 43	14
H. Деятельность по осуществлению Повестки дня на XXI век, Копенгагенской декларации и Программы действий Всемирной встречи на высшем уровне в интересах социального развития и Пекинской декларации и Платформы действий (Департамент по экономическим и социальным вопросам)	44 - 49	16
 Приложение		
Потребности в ресурсах с разбивкой по проектам		20

1. ВВЕДЕНИЕ

1. Настоящий доклад представляется в ответ на просьбу Генеральной Ассамблеи, содержащуюся в резолюции 53/220 от 7 апреля 1999 года о Счете развития, в которой Генеральная Ассамблея, в частности, утвердила из восьми предложений, сделанных в докладе Генерального секретаря об использовании дивиденда для развития (А/53/374), четыре предложения исключительно в качестве специальной и единовременной меры, не создавая прецедента и без ущерба для результатов обсуждения ею вопроса об обеспеченности ресурсами и разработке механизма и процедур использования Счета развития.

2. Структуры Исполнительного комитета, занимающегося экономическими и социальными вопросами, которые отвечают за реализацию утвержденных предложений, были информированы о содержащихся в резолюции 53/220 руководящих указаниях по их осуществлению.

3. В той же резолюции Ассамблея просила переработать эти предложения и обеспечить их осуществление согласно соответствующим Финансовым положениям и правилам Организации Объединенных Наций и Положениям и правилам, регулирующим планирование по программам, программные аспекты бюджета, контроль выполнения и методы оценки, с изменениями, внесенными Генеральной Ассамблеей в ее резолюции 53/207 от 18 декабря 1998 года. Все предложения, фигурировавшие ранее в докладе А/53/374, были переработаны в соответствии с этим требованием.

4. Генеральная Ассамблея также просила Генерального секретаря переработать другие предложения, содержащиеся в вышеупомянутом докладе (см. А/53/374, раздел III.C, F, G и H) с учетом следующих критериев, при которых проекты должны: а) иметь эффект мультипликатора и содействовать созданию потенциала главным образом в развивающихся странах; б) содействовать региональному и межрегиональному экономическому и техническому сотрудничеству между развивающимися странами; и с) использовать имеющиеся в развивающихся регионах людские и технические ресурсы. В соответствии с этими требованиями проекты, содержащиеся в разделе III.F, G и H документа А/53/374, были переработаны, а проект, содержащийся в разделе III.C документа А/53/374, в настоящее время пересматривается Программой Организации Объединенных Наций по окружающей среде (ЮНЕП) и будет представлен позднее. В предлагаемых в рамках этих проектов мероприятиях более значительный акцент делается на объединении усилий национальных и региональных экспертов на субрегиональном и региональном уровнях по осуществлению мероприятий, которые будут способствовать передаче данных, своего и чужого накопленного опыта странам осуществления программ путем установления связей между экспертами из развивающихся стран в различных областях развития. Эти предложения позволят установить контакты между руководителями, отвечающими за выработку политики, и зложат основу для долгосрочного взаимодействия на базе использования информационных сетей, профессиональной подготовки, совершенствования навыков и объединения национального и регионального опыта.

II. ПРЕДЛОЖЕНИЯ

A. Содействие развитию электронной торговли (Конференция Организации Объединенных Наций по торговле и развитию)

Цели

5. В рамках общей задачи содействия развитию развивающихся стран в контексте глобализации и взаимозависимости предлагается следующая цель: укрепление потенциала развивающихся стран, включая наименее развитые страны, и стран с переходной экономикой в области ведения торговли с меньшими издержками благодаря использованию средств электронной торговли.

Общие сведения

6. В рамках многосторонних обсуждений электронной торговле уделяется все более пристальное внимание ввиду того влияния, которое она способна оказать на международную торговлю и развитие. Она открывает прекрасные возможности для торговли с меньшими издержками благодаря тому, что устраняется посредничество и отпадает необходимость выхода на глобальные рынки. В настоящее время эти возможности не полностью осознаются и используются развивающимися странами и странами с переходной экономикой по причине недостатка информации, высокой стоимости услуг и отсутствия внешней поддержки на начальных этапах. Система Организации Объединенных Наций может сыграть стимулирующую роль путем предоставления информации, оборудования и возможностей для сетевого общения за счет укрепления Глобальной сети торговых центров, созданной Конференцией Организации Объединенных Наций по торговле и развитию (ЮНКТАД).

Связь со среднесрочным планом

7. Данное предложение согласуется с рамками и приоритетами программы 9 "Торговля и развитие", особенно подпрограммы 9.4 "Инфраструктура услуг для развития и эффективность торговли", среднесрочного плана и дополнит собой соответствующие программные мероприятия в этой области. В нем предусматривается достижение конкретных результатов в течение двух двухгодичных периодов.

Ожидаемые результаты

8. Реализация данного проекта будет способствовать а) устранению некоторых препятствий, с которыми сталкиваются развивающиеся страны, участвующие в электронной торговле, и расширению доступа к сетевому оборудованию, ресурсам и технологиям и б) углублению знаний руководителей и лиц, участвующих в ведении переговоров, из развивающихся стран и стран с переходной экономикой о характере электронной торговли и связанных с нею вопросах. Достижение этих результатов будет оцениваться на основе поступающей информации об использовании электронной торговли государственными служащими/руководителями, прошедшими обучение в рамках программ; данные о числе пользователей, посетивших web-сайт Глобальной сети торговых центров (GTNet); информации об эффективном применении странами-получателями предлагаемой

новой программы электронной торговли; а также содержащейся в полученных в ходе обследований ответов информации о том, насколько учебные материалы, распространенные в рамках проекта, помогли респондентам лучше разобраться в характере электронной торговли и связанных с ней вопросах.

Сроки

9. Предлагаются следующие сроки: 1999–2001 годы.

Предлагаемые мероприятия

10. Предлагаются следующие мероприятия:

а) разработка и обслуживание механизмов обмена информацией и анализа политики, особенно для нужд государственных служащих в развивающихся странах и странах с переходной экономикой, по следующим вопросам: i) влияние предложений, внесенных в настоящее время Организацией экономического сотрудничества и развития, Всемирной торговой организацией и другими учреждениями, на глобальную систему электронной торговли и ii) характер потенциальных международно признанных обязательств/стандартов в области стимулирования торговли и электронной торговли и их последствия для государственной политики в различных секторах, имеющих отношение к электронной торговле;

б) анализ последствий закрепленных на международном уровне стандартов в отношении оформления документации и видов деловой практики, применяемых в электронной торговле (на государственном и отраслевом уровнях), для работы торгово-промышленных предприятий в развивающихся странах и странах с переходной экономикой; и проведение двух совещаний экспертов на высоком уровне для обсуждения выводов и рекомендаций, содержащихся в вышеуказанных исследованиях;

в) предоставление правительствам экспертной и консультативной помощи по вопросам политики, касающимся стимулирования торговли и электронной торговли; консультирование торговых центров по вопросам создания и рекламирования служб, оказывающих услуги в области электронной торговли клиентам из числа мелких и средних предприятий (МСП);

г) проведение двух совещаний "за круглым столом" по электронной торговле с участием правительств, представителей частного сектора и гражданского общества;

е) разработка специализированных программных продуктов, таких, как система управления базами данных о возможностях в области электронной торговли в рамках Глобальной сети торговых центров, и распространение информации через сеть торговых центров и web-сайт GPTNet; совершенствование web-сайта GPTNet путем создания удобного пользовательского интерфейса и разработки интерактивных средств для улучшения коммуникации с пользователями;

ф) подготовка компьютеризированных учебных курсов для МСП в развивающихся странах и странах с переходной экономикой по следующим темам: i) экспорт и импорт в век электронной торговли, ii) международные расчеты в системе электронной торговли, iii) экспедиторская обработка грузов и электронная торговля и iv) международный

маркетинг с упором на использование сети Интернет, а также распространение информации об электронной торговле с уделением особого внимания вопросам, представляющим интерес для развивающихся стран и стран с переходной экономикой;

г) организация курсов подготовки преподавателей для участников из 10 стран, отобранных в порядке эксперимента.

(Информацию о потребностях в ресурсах см. в приложении)

В. Создание потенциала для анализа экономической и социальной политики в Африке посредством создания сети для обмена опытом (Экономическая комиссия для Африки)

Цели

11. В рамках общей задачи содействия пониманию международным сообществом возникающих проблем и сохраняющихся трудностей в области глобального развития предлагается следующая цель: обеспечение разработки экономической и социальной политики в Африке на национальном уровне в условиях большей информированности и при более широком участии посредством создания сети для обмена опытом в области развития в этом регионе.

Общие сведения

12. Помимо Экономической комиссии для Африки (ЭКА), в обязанности которой входит консультирование правительств по насущным проблемам национальной и региональной политики, исследованиями, имеющими отношение к формированию политического курса в Африке, занимаются и другие учреждения и независимые исследователи на африканском континенте и за его пределами. Налаживание контактов между этими учреждениями и передача результатов проводимого ими анализа политики непосредственно руководителям повысили бы ценность их работы и влияние, которое она оказывает на деятельность по выработке политики. Это предложение позволит ЭКА эффективно с финансовой точки зрения использовать знания и опыт входящих в сеть учреждений, с тем чтобы задействовать умение и способности лучших ученых на благо региона, и своевременно оказывать государствам-членам консультативные услуги по интересующим их вопросам. Благодаря сотрудничеству с ЭКА сетевые объединения и связанные с ними исследователи, занимающиеся вопросами политики, смогут оказывать более непосредственное влияние на выработку политического курса в государствах-членах ЭКА. В осуществлении этого предложения ЭКА будет играть главным образом содействующую и стимулирующую роль и служить центром обобщения передового опыта и источником информации о развитии Африки.

Связь со среднесрочным планом

13. Данное предложение согласуется с рамками и приоритетами программы 14 "Экономическое и социальное развитие в Африке", особенно подпрограммы 14.1 "Содействие проведению анализа экономической и социальной политики", среднесрочного плана и дополнит собой соответствующие программные мероприятия в этой области.

Его реализация откроет перед развивающимися странами возможность создать недорогостоящую сеть для обмена опытом в области развития и предусматривает достижение конкретных результатов в течение двух двухгодичных периодов.

Ожидаемые результаты

14. Реализация данного проекта приведет к укреплению сети распространения информации об опыте в области развития в Африке, охватывающей научно-исследовательские центры и отдельных экспертов, а также к совершенствованию аналитических и прикладных навыков в области формирования национальной политики, необходимых для выработки экономической и социальной политики. Достижение этих результатов будет оцениваться на основе информации, поступающей от научно-исследовательских учреждений в Африке и за ее пределами, которые участвуют в сетевом общении, в том числе данных об увеличении числа электронных сообщений, которыми обмениваются участники сети, и количества пользователей, посетивших электронные базы данных; информации о числе исследователей и стажеров, завершивших практику в других учреждениях данной сети по линии обмена; данных о количестве исследований, завершенных и распространенных от имени участников этой сети; и на основе полученной в результате анкетирования научно-исследовательских учреждений/исследователей информации о навыках/знаниях, которые они приобрели в процессе использования ресурсов сети и применили в исследованиях, проводимых по инициативе правительств.

Сроки

15. Предлагаются следующие сроки: 1999–2001 годы.

Предлагаемые мероприятия

16. Предлагаются следующие мероприятия:

а) проведение исследований по общим проблемам национальной политики, таким, как торговый и валютный режимы, политика структурной перестройки и стратегии стимулирования развития частного сектора; проведение анализа субрегиональных проблем, таких, как экономическая интеграция, транспортные перевозки и стандартизация, а также рациональное использование водных и природных ресурсов; проведение исследований по общеафриканской тематике и проблемам, являющимся специфическими для Африки, таким, как глобальные экологические вопросы, международная торговля, валютные механизмы и переговоры по внешней задолженности;

б) укрепление коммуникационной инфраструктуры путем создания электронных сетей с участием привлекаемых к работе сети учреждений;

с) организация ежегодного форума партнеров по сетевому общению;

д) создание в ЭКА программы приглашения специалистов для расширения круга лиц, имеющих практический опыт анализа и деятельности в области политики;

е) обмен сотрудниками научно-исследовательских учреждений для сведения воедино накопленного ими опыта и знаний в целях их максимально полного использования в регионе;

ф) создание программы стажировки молодых африканских специалистов для их ознакомления с деятельностью ЭКА, государств-членов и сетевых объединений в области

проведения исследований и формирования политики, оказания содействия этой деятельности и подготовки этих молодых людей к возможной длительной работе во входящих в эту сеть организациях и правительствах государств-членов;

г) создание общих баз данных в сетях и обмен содержащейся в них информацией в целях расширения круга, улучшения качества и повышения доступности основных рабочих материалов для исследований;

h) накопление в сетях информации по методологии исследований.

(Информацию о потребностях в ресурсах см. в приложении)

С. Предоставление развивающимся странам и странам с переходной экономикой доступа к системе спутниковой связи "Меркурий" для обмена экологической информацией и данными (Программа Организации Объединенных Наций по окружающей среде)

17. В настоящее время данное предложение пересматривается, и ЮНЕП представит для возможного будущего обсуждения переработанный проект, который будет осуществляться совместно с региональными структурами.

Д. Компьютерная и телекоммуникационная система для международного и национального контроля над наркотическими средствами (Международная программа Организации Объединенных Наций по контролю над наркотическими средствами)

Цели

18. В рамках общей задачи содействия развитию развивающихся стран в контексте глобализации и усиления взаимозависимости предлагаются следующие цели: укрепление потенциала правительств стран-участниц в области мониторинга и управления производством, изготовлением, потреблением, хранением и конфискацией веществ и препаратов, содержащих наркотические средства, психотропные вещества и прекурсоры.

Общие сведения

19. Производство, изготовление и продажа психотропных веществ и химикатов, необходимых для их незаконного изготовления, должны стать объектом национального и международного контроля. Цель этого контроля состоит в том, чтобы не допустить утечки этих веществ по незаконным каналам и обеспечить, чтобы страны могли получать их в количествах, необходимых для медицинских, научных и других не противоречащих закону нужд. Управление перемещением контролируемых веществ и наблюдение за ним – это сложный процесс, поскольку он предполагает участие многих партнеров. Необходим обмен информацией между торговыми компаниями, национальными органами по контролю над наркотиками, работниками таможни и секретариатом Международного комитета по контролю над наркотиками. Для облегчения этого процесса была разработана и функционирует компьютеризованная система – Компьютерная и телекоммуникационная система для международного и национального контроля над наркотическими средствами, – предназначенная для повышения качества управления перемещением психотропных веществ и прекурсоров по официальным каналам и контроля за ним и обеспечения более оперативного обмена информацией на национальном и международном уровнях. Эта система

прежде всего позволяет национальным органам вести учет всех отдельных операций в компьютеризованной базе данных. Она регулирует выдачу разрешений на импортные и экспортные операции, сертификатов и предварительных уведомлений о законных международных торговых операциях. Разработка системы осуществлялась в три отдельных этапа. После сбора информации о потребностях правительств в 1990–1994 годах начался первый этап, включавший фактическую разработку и тестирование программного обеспечения (1995–1996 годы). Второй этап предусматривал внедрение системы в 25 странах (1997–1998 годы). Третий этап, охватываемый настоящим предложением, предусматривает использование этой системы в большем числе стран, особенно в развивающихся странах, и ее дальнейшее совершенствование. Эта цель будет достигнута благодаря внедрению и вводу в действие Компьютерной и телекоммуникационной системы для международного и национального контроля над наркотическими средствами в большем числе стран и обучению национального персонала навыкам работы с этой системой, а также добавлению в нее новых модулей, охватывающих дополнительные аспекты деятельности по сокращению спроса, такие, как международная система оценки масштабов злоупотребления наркотиками, и модулей по таким вопросам, как сокращение предложения, незаконный оборот и деятельность правоохранительных органов по сбору информации.

Связь со среднесрочным планом

20. Данное предложение согласуется с рамками и приоритетами программы 13 "Международный контроль над наркотическими средствами", особенно подпрограммы 13.3 "Предупреждение и сокращение масштабов злоупотребления наркотиками, ликвидация незаконных культур и пресечение незаконного оборота наркотиков", среднесрочного плана и дополнит собой соответствующие программные мероприятия в этой области. Его реализация открывает перед странами-участницами возможность с незначительными затратами укрепить свой потенциал в области международного и национального контроля над наркотическими средствами и предусматривает достижение конкретных результатов в течение двух двухгодичных периодов.

Ожидаемые результаты

21. Реализация данного проекта приведет к внедрению и эффективному использованию в участвующих странах Компьютерной и телекоммуникационной системы для международного и национального контроля над наркотическими средствами. Эта система обеспечит оказание государствам-членам поддержки в областях сбора и анализа данных и осуществления других аспектов деятельности по международному и национальному контролю над наркотическими средствами и в то же время облегчит лежащую на правительствах тяжелую задачу неавтоматизированного сбора и хранения данных и обмена ими. Для оценки достижения ожидаемых результатов странам, которые внедрили Компьютерную и телекоммуникационную систему для международного и национального контроля над наркотическими средствами и пользуются ею, будет предложено представлять информацию об ее использовании, а национальным пользователям системы – высказать свое мнение относительно ее полезности и эффективности.

Сроки

22. Предлагаются следующие сроки: 1999–2001 годы.

Мероприятия

23. Предлагаются следующие мероприятия:

а) установка специализированного программного обеспечения для расширения возможностей доступа к информации, ее пополнения и использования в деле разработки стратегий предупреждения и контроля на национальном и международном уровнях;

б) разработка средств для защищенного обмена информацией между партнерами по международной деятельности по контролю над наркотиками, такими, как национальные органы здравоохранения, национальные правоохранительные органы, советы по контролю над наркотиками, региональные органы и т.д., при одновременном обеспечении неукоснительного соблюдения положений о национальном суверенитете и защите отечественных данных;

с) поощрение – благодаря использованию современной технологии – простых и экономичных способов обмена информацией, международного и национального сотрудничества и разработки методологий и стандартов в области сбора информации для их применения в большем числе стран во всем мире.

(Информацию о потребностях в ресурсах см. в приложении)

Е. Создание потенциала и сетей для осуществления Повестки дня Хабитат в наименее развитых странах (Центр Организации Объединенных Наций по населенным пунктам)

Цели

24. В рамках общей задачи содействия более углубленному пониманию международным сообществом возникающих проблем и сохраняющихся трудностей в области глобального развития предлагаются следующие цели: укрепление потенциала развивающихся стран в деле осуществления Повестки дня Хабитат и элементов Повестки дня на XXI век, касающихся развития городов, и оценка результатов проведения соответствующей политики и осуществления практических мероприятий.

Общие сведения

25. Главную ответственность за осуществление Повестки дня Хабитат несут правительства. Международное сотрудничество играет в этом процессе вспомогательную роль и осуществляется, в частности, в вопросах создания сетей и потенциала, обмена информацией и ее распространения. В Повестке дня Хабитат правительствам предлагается продолжать укреплять и/или создавать национальные комитеты в составе широкого круга участников. Многие страны уже создали организационные механизмы для осуществления Повестки дня Хабитат и последующих мероприятий. В некоторых из этих стран следующим этапом в этом процессе является определение и/или создание национальных и местных органов наблюдения за развитием городов для сбора, анализа и использования данных и информации о нынешней политике, стратегиях и тенденциях в

области населенных пунктов и их состоянии в качестве основы для разработки политики и принятия решений.

Связь со среднесрочным планом

26. Данное предложение согласуется с рамками и приоритетами программы 11 "Населенные пункты" среднесрочного плана и дополнит собой соответствующие мероприятия в этой области. Оно позволит развивающимся странам с малыми затратами расширить возможности в связи с реализацией Повестки дня Хабитат и предусматривает достижение конкретных результатов в течение двух двухгодичных периодов.

Ожидаемые результаты

27. Результатом осуществления проекта станет приобретение ключевыми группами участников в развивающихся странах-получателях основных навыков и знаний, касающихся анализа, обмена и использования данных и информации о показателях развития городов. Для оценки достижения этих целей участвующим странам будет предложено представлять информацию об объеме приобретенных ключевыми группами участников основных навыков и знаний, касающихся анализа, обмена и использования данных и информации о показателях развития городов.

Сроки

28. Предлагаются следующие сроки: 1999–2001 годы.

Мероприятия

29. Предлагаются следующие мероприятия:

а) разработка и экспериментальное применение средств обучения и методик сбора, анализа и использования информации о показателях развития городов, передовых методах и эффективной политике для контроля и осуществления национальных и местных планов действий;

б) сбор информации по отдельным рядам показателей, передовым методам и законодательным актам и их анализ в целях обобщения полученного опыта;

с) организация четырех субрегиональных учебных семинаров и семинаров по обмену опытом: двух семинаров в Африке, одного – в Латинской Америке и одного – в Азии; этим семинарам будут предшествовать три организуемые через Интернет региональные конференции для оценки и выверки потребностей в экспертах и специалистах и их наличия. Благодаря этим семинарам 120 представителей национальных и местных органов власти, гражданских деятелей и руководителей общин, парламентариев и практикующих специалистов ознакомятся с методами использования показателей развития городов, а также с опытом применения передовой практики и примерами стимулирующих стратегий и законодательных актов;

д) проведение межрегионального совещания партнеров по вопросам повышения эффективности средств обучения и методик для обеспечения их непрерывного

онлайнного использования и совершенствования и организации онлайнного учебного процесса. Такой онлайнный учебный процесс позволит партнерам и национальным комитетам постоянно пользоваться методологической, практической и нормативной информацией, собираемой в рамках глобальных мероприятий в области мониторинга и осуществления, а также обмениваться опытом и обобщать опыт друг друга.

(Информацию о потребностях в ресурсах см. в приложении)

Г. Онлайнная сеть региональных учреждений по вопросам создания потенциала в области государственного управления и финансов (Департамент по экономическим и социальным вопросам Секретариата Организации Объединенных Наций)

Цели

30. В рамках всеобщей задачи развития международного сотрудничества в целях развития в контексте глобализации и взаимозависимости предлагаемый проект будет направлен на оказание развивающимся странам, включая наименее развитые страны, а также страны с переходной экономикой помощи в укреплении их организационного и кадрового потенциала посредством создания сети региональных и субрегиональных центров обмена знаниями, теоретическим и практическим опытом в области государственного управления и финансов, особенно в таких областях, как политика в области развития государственного сектора, реформы государственного сектора, профессиональные и этические аспекты функционирования государственной службы, нормативно-правовая основа, совершенствование и новаторское развитие административно-управленческих методов, финансовое управление в государственном секторе и налоговая реформа, партнерские отношения между государственным и частным секторами и приватизация, а также использование и управление информационной технологией в государственном секторе.

Общие сведения

31. На состоявшихся в последнее время глобальных конференциях Организации Объединенных Наций было подчеркнуто, что существенно важное значение для деятельности в области развития развивающихся стран и стран с переходной экономикой имеют мощные государственные учреждения, эффективные системы государственного управления и компетентная гражданская служба. В то же время недостатки в организационных, финансовых и кадровых механизмах государственного сектора крайне негативно сказываются на обеспечении основными социальными услугами. Многие развивающиеся страны приступили к осуществлению административных реформ и в настоящее время осуществляют программы модернизации государственного управления. Для успеха этих реформ решающее значение имеет доступ к надежным и авторитетным источникам знаний, передовому опыту, а также к системам профессиональной подготовки.

32. Реализация данного предложения поможет существующим региональным/ субрегиональным учреждениям в развивающихся странах в создании электронных сетей для обмена знаниями и опытом в области государственного управления и финансов.

33. Предлагаемые сети будут создаваться на основе уже существующих региональных/ субрегиональных учреждений, занимающихся вопросами государственного управления и развития. Первоначально они будут включать пять экспериментальных центров (два в Африке, один в Азии, один в Латинской Америке и Карибском бассейне и один в Восточной Европе и странах

Содружества Независимых Государств), которые будут отобраны из ряда учреждений, функционирующих в странах развивающегося мира.

Связь со среднесрочным планом

34. Данное предложение согласуется с рамками и приоритетами подпрограммы 28.8 "Государственное управление, финансы и развитие" программы 28 "Экономические и социальные вопросы" среднесрочного плана и основано на конкретных рекомендациях, вынесенных Генеральной Ассамблеей в резолюции 50/225 от 19 апреля 1996 года о государственном управлении и развитии.

Ожидаемые результаты

35. Результатом осуществления данного предложения станет укрепление потенциала развивающихся стран по проведению административной реформы и модернизации на основе опыта других развивающихся стран. Оно будет направлено на содействие установлению связей и отношений сотрудничества в рамках регионов и между регионами посредством обмена информацией между руководителями, практиками и экспертами из научно-исследовательских учреждений. Данный проект будет реально содействовать развитию людских ресурсов в государственном секторе развивающихся стран за счет использования имеющихся в них технического опыта и возможностей. За счет наращивания потенциала в области обмена информацией, опытом и проведения учебных мероприятий региональных и субрегиональных учреждений, занимающихся вопросами государственного управления и финансов, данный проект позволит также укрепить самостоятельность развивающихся стран в решении проблем в области государственного управления и финансов. Достижение этих целей будет оцениваться с помощью ответов участвующих национальных и субрегиональных учреждений, особенно на основе информации о том, в какой мере полученные в рамках сети знания и информация способствовали достижению конкретных целей административных реформ и модернизации.

Сроки

36. Предлагаются следующие сроки: 1999–2001 годы.

Мероприятия

37. Предлагаются следующие мероприятия:

а) оценка существующих проблем и условий в отдельных региональных/ субрегиональных учреждениях, составляющих основу сети, и оценка отдельными странами, охватываемыми сетью, их потребностей, существующих возможностей и составление каталога имеющейся информации, опыта и учебных материалов для совместного использования. После проведения миссий по оценке потребностей будет организовано виртуальное совещание с участием членов этих миссий для выработки стратегии и плана действий;

б) оказание консультационной и технической помощи для повышения экспертного и технического потенциала региональных/субрегиональных центров, с тем чтобы они могли выполнять функцию хранителей и распространителей информации и проводить учебные мероприятия. Будут широко привлекаться национальные, субрегиональные и региональные эксперты. Данный сегмент проекта обеспечит стандартизацию и совместимость систем и процедур всех экспериментальных центров;

с) приобретение и установка необходимых аппаратных средств в каждом из экспериментальных центров и в национальных учреждениях, объединенных сетью, с использованием местного оборудования там, где оно имеется. После этого будет производиться разработка и подгонка, при необходимости, соответствующего программного обеспечения для каждого модуля сети;

д) разработка учебных материалов и программного обеспечения для дистанционного обучения, а также создание онлайн-структур в странах, обслуживаемых соответствующими региональными/субрегиональными сетями;

е) проведение онлайн-учебных семинаров для каждого из экспериментальных центров в целях максимального задействования возможностей региональных/ субрегиональных сетей, созданных согласно положениям подпунктов (а)-(д) выше. Конкретная тематика этих семинаров будет определяться в консультации со всеми участвующими странами;

ф) установление функциональных и электронных связей между региональными/ субрегиональными центрами для создания глобальной сети в области государственного управления и финансов с целью облегчения обмена информацией между регионами и субрегионами, между участвующими странами, а также между участвующими странами и региональными и субрегиональными центрами по вопросам политики, передовых методов и полученных выводов.

(Информацию о потребностях в ресурсах см. в приложении)

G. Научно-исследовательская сеть для анализа политики в области развития (Департамент по экономическим и социальным вопросам)

38. В рамках всеобщей задачи оказания развивающимся странам помощи в решении новых задач и сохраняющихся проблем цель данного проекта заключается в укреплении потенциала научно-исследовательских учреждений развивающихся стран по проведению анализа политики в области развития, особенно в изучении динамики внутриэкономических условий и региональных и международных тенденций, оказывающих влияние на положение этих стран.

Общие сведения

39. Роль и влияние внешнеэкономических условий приобретают все большую значимость для развивающихся стран. Способность этих стран сохранять рост и развитие будет во все большей степени зависеть от их участия в глобальной экономике посредством торговых и финансовых отношений. Успешная интеграция их экономики в мировое хозяйство определяется, в частности, их способностью анализировать текущие тенденции в их собственной и глобальной экономике и прогнозировать возможные изменения в этих тенденциях в целях разработки и осуществления соответствующих мер в области политики. Во многих развивающихся странах, включая наименее развитые страны, наблюдается дефицит квалифицированных экономических специалистов, которые могли бы представлять национальным руководителям своевременный анализ и прогноз экономических тенденций и вариантов политики. Международная сеть макроэкономических исследований, обслуживаемая Департаментом по экономическим и социальным вопросам, может оказать помощь в предоставлении необходимой подготовки и содействовать в организации обмена опытом по этим вопросам на национальном, региональном и международном уровнях.

Связь со среднесрочным планом

40. Данное предложение согласуется с рамками и приоритетами подпрограммы 28.7 "Тенденции, вопросы и политика в области глобального развития" программы 28 "Экономические и социальные вопросы" среднесрочного плана и дополняет собой связанные с исследованиями политики аспекты международной сети экспертов-прогнозистов Департамента за счет включения компонента технической помощи, призванного расширить возможности развивающихся стран, особенно наименее развитых стран, в деле подготовки исследований и прогнозов перспектив развития на национальном, субрегиональном и региональном уровнях, а также имеющихся у этих стран вариантов политики.

Ожидаемые результаты

41. Результатом осуществления этого проекта станет укрепление способности национальных экономических специалистов и руководящих кадров, особенно в развивающихся странах, использовать международно признанные методы и механизмы для изучения и прогнозирования макроэкономических показателей их стран. В рамках последующей деятельности по совершенствованию структуры и программ подготовки будут использоваться отчеты участвующих стран. Подготовка исследователей будет осуществляться на региональной и субрегиональной основе на базе конкретного учреждения в одной из участвующих стран. Исследователям и научно-исследовательским учреждениям будет предлагаться представлять информацию для проверки того, насколько им удалось ознакомиться и использовать дополнительные методы макроэкономического анализа и получить выгоду от участия в деятельности субрегиональных, региональных и глобальных сетей. К государствам-членам будет также обращена просьба сообщать информацию о том, в какой мере эти учреждения и сети способствовали укреплению возможностей экономического руководства на национальном уровне.

Сроки

42. Предлагаются следующие сроки: 1999-2001 годы.

Предлагаемые мероприятия

43. Предлагаются следующие мероприятия:

а) обучение исследователей из развивающихся стран современным методам макроэкономического анализа, в частности на основе регионального и субрегионального сотрудничества и использования сетевых механизмов;

б) обновление и при необходимости разработка баз социально-экономических данных и макроэкономических моделей в развивающихся странах и более эффективная интеграция этих баз данных и моделей и соответствующие механизмы на региональном и глобальном уровнях;

в) расширение возможностей учреждений развивающихся стран в деле выработки стратегий в области развития путем укрепления их способности наблюдать за национальными, субрегиональными, региональными и международными макроэкономическими тенденциями и учитывать их в национальных рамках социально-экономической политики;

г) привлечение экспертов из развивающихся стран к созданию потенциала в области макроэкономического анализа и прогнозирования.

(Информацию о потребностях в ресурсах см. в приложении)

Н. Деятельность по осуществлению Повестки дня на XXI век, Копенгагенской декларации и Программы действий Всемирной встречи на высшем уровне в интересах социального развития и Пекинской декларации и Платформы действий (Департамент по экономическим и социальным вопросам)

Цели

44. Всеобщая задача заключается в оказании развивающимся странам по их просьбе помощи в создании потенциала в связи с различными аспектами осуществления глобальных программ и платформ действий, особенно последующей деятельности по итогам конференций Организации Объединенных Наций. Для решения этой задачи деятельность будет осуществляться на региональном и субрегиональном уровнях с использованием наиболее уместного и имеющегося на этом уровне опыта и знаний для содействия странам-получателям в реализации более общих обязательств, принятых на конференциях. Особое внимание в рамках предлагаемого проекта будет уделяться укреплению межрегионального сотрудничества между региональными и национальными статистическими системами. Этот региональный ресурс будет играть решающую роль в развитии статистики в регионах и содействовать подготовке региональных аналитических материалов по социальным и экологическим вопросам, развитию навыков в применении техники в качестве средства поддержания связи со странами региона и распространения статистической информации. Это приведет к укреплению существующих сетей по линии Юг-Юг и откроет для экспертов возможности приобщиться к быстрым тематическим и техническим переменам в области статистики; укреплению региональных возможностей для подготовки аналитических докладов; расширению возможностей национальных учреждений по составлению релевантных статистических данных; и обеспечению возможностей для обмена информацией и полученными результатами.

Общие сведения

45. Содействие осуществлению Повестки дня на XXI век, Копенгагенской декларации и Программы действий Всемирной встречи на высшем уровне в интересах социального развития и Пекинской декларации и Платформы действий является приоритетной целью среднесрочного плана, утвержденного на период 1998-2001 годов. Важнейшее значение для осуществления этих программ имеют разработка соответствующей политики, создание сетей, объединяющих прежде всего национальных экспертов, сведущих в региональных и субрегиональных вопросах, обмен информацией и ее распространение. Охват согласованных на конференциях обязательств и областей деятельности является чрезвычайно широким. Для максимального увеличения эффекта мультипликатора от использования весьма скромного объема ресурсов в рамках данного проекта предлагаемые мероприятия будут направлены на повышение эффективности сбора информации для руководящих органов. В Повестке дня на XXI век правительствам предлагается подготовить национальные стратегии устойчивого развития, программы контроля за их осуществлением, повышения эффективности процесса сбора информации для руководящих органов, создания национальных советов по устойчивому развитию и содействия более широкому участию в этой деятельности групп гражданского общества. В Копенгагенской декларации и Программе действий Встречи на высшем уровне правительствам предлагается продолжать укреплять и/или создавать основанные на широком участии национальные и местные механизмы осуществления и последующей деятельности в партнерстве с правительствами (включая местные органы власти), неправительственными организациями, группами граждан и профессиональных работников и частным сектором. В Пекинской декларации и Платформе действий содержится настоятельный призыв к правительствам создавать и укреплять соответствующие национальные механизмы в области улучшения положения женщин и расширять участие женщин и интегрировать анализ гендерных вопросов в политику и программы. В рамках проекта государствам-членам будет оказываться помощь в их усилиях по обеспечению того, чтобы обязательства, принятые в этих

документах, полностью учитывались в процессе принятия решений и совершенствования соответствующих информационных систем, используемых при принятии решений.

Связь со среднесрочным планом

46. Данное предложение согласуется с рамками и приоритетами среднесрочного плана, особенно программы 28 "Экономические и социальные вопросы", в частности подпрограмм 28.2 "Гендерные вопросы и улучшение положения женщин", 28.4 "Устойчивое развитие", 28.3 "Социальная политика и развитие" и 28.5 "Статистика". Оно дополнит собой соответствующие мероприятия, предусмотренные в этих программах, для укрепления способности развивающихся стран осуществлять декларации и программы/ платформы действий, принятые на крупных конференциях Организации Объединенных Наций.

Ожидаемые результаты

47. Результатом осуществления проекта станет укрепление способности национальных и местных механизмов собирать, анализировать и использовать знания, информацию и опыт при разработке политики с уделением особого внимания а) подготовке национальных стратегий устойчивого развития, принятию решений и сбору национальной информации в целях осуществления глав 8 и 40 Повестки дня на XXI век; б) разработке программ, контролю осуществления и оценке эффективности программ и проектов, направленных на осуществление целей Всемирной встречи на высшем уровне в интересах социального развития; и в) укреплению национальных механизмов в области улучшения положения женщин, привлечению женщин к работе с новыми технологиями и содействию повышению их роли в управленческой деятельности и общественной жизни, как это рекомендовано в Пекинской декларации и Платформе действий. Для оценки реализации поставленных задач будет собираться информация о прогрессе в создании электронных сетей на базе Интернета; возможностях в плане сбора качественной информации для руководящих органов, включая укрепление национального потенциала в области сбора базовых статистических данных, повышение эффективности обмена статистическими данными на региональном и глобальном уровнях, а также расширение возможностей для добровольного представления информации об осуществлении обязательств.

Сроки

48. Предлагаются следующие сроки: 1999–2001 годы.

Мероприятия

49. Предлагаются следующие мероприятия:

а) организация до 10 региональных/субрегиональных консультативных совещаний для обмена национальным опытом и информацией о разработке и применении национальных методов работы/стратегий и национальным опытом в деле осуществления Повестки дня на XXI век, Копенгагенской декларации и Программы действий Всемирной встречи на высшем уровне в интересах социального развития и Пекинской декларации и Платформы действий;

б) предоставление странам по их просьбе консультативных вспомогательных услуг по вопросам подготовки национальных стратегий устойчивого развития;

в) поддержка и развитие базового статистического потенциала в развивающихся странах по их просьбе; проведение оценки потребностей для определения конкретных потребностей и пробелов

в данных; разработка учебных программ и проведение ряда учебных практикумов и семинаров; использование современной техники для обработки данных; подготовка национальных сотрудников по вопросам использования статистической информации, имеющейся в Интернете; разработка регионального плана, первоначально в рамках Карибского сообщества, для развития статистики на основе результатов оценки потребностей; оказание технических консультативных услуг отдельным странам по их просьбе;

d) организация и проведение региональных и субрегиональных практикумов в целях поддержки усилий по созданию потенциала в области статистики, в том числе по вопросам стандартизации и обмена статистической информацией на региональном/ субрегиональном уровнях, особенно в целях оказания странам помощи в применении современных информационных систем и методов в процессе принятия решений на национальном уровне;

e) оказание развивающимся странам помощи в создании баз статистических данных путем проведения региональных и субрегиональных консультативных совещаний с участием экспертов для решения технических вопросов и проблем, определения решений и устранения узких мест и недостатков;

f) разработка прототипных механизмов с учетом национальных и местных условий для укрепления процесса разработки, контроля, осуществления и оценки программ, основанных на широком участии;

g) подготовка руководящих принципов и пособий для использования организаторами и участниками национальных и местных механизмов по осуществлению Копенгагенской декларации и Программы действий Всемирной встречи на высшем уровне в интересах социального развития;

h) подготовка пособий и информационных материалов, посвященных методам оценки участия населения;

i) деятельность по обмену опытом по вопросу о национальной деятельности по осуществлению Копенгагенской декларации и Программы действий Всемирной встречи на высшем уровне в интересах социального развития, Пекинской платформы действий, особенно в двенадцати основных областях, включая создание для женских неправительственных организаций, особенно в развивающихся странах, возможностей по укреплению потенциала в плане создания сетей.

(Информацию о потребностях в ресурсах см. в приложении)

Приложение

ПОТРЕБНОСТИ В РЕСУРСАХ С РАЗБИВКОЙ ПО ПРОЕКТАМ

(В долл. США)

	Название проекта	Сумма
A.	Содействие развитию электронной торговли (ЮНКТАД)	1 980 000
B.	Создание потенциала для анализа экономической и социальной политики в Африке посредством обмена опытом при помощи электронных сетей (ЭКА)	2 500 000
D.	Компьютерная и телекоммуникационная система для международного и национального контроля над наркотическими средствами (ЮНДКП)	1 100 000
E.	Создание потенциала и электронных сетей для осуществления Повестки дня Хабитат в наименее развитых странах (Хабитат)	945 000
F.	Онлайновая сеть региональных учреждений по вопросам создания потенциала в области государственного управления и финансов (Департамент по экономическим и социальным вопросам)	1 525 000
G.	Научно-исследовательская сеть для глобального анализа политики (Департамент по экономическим и социальным вопросам)	1 325 000
H.	Деятельность по осуществлению Повестки дня на XXI век, Копенгагенской декларации и Программы действий Всемирной встречи на высшем уровне в интересах социального развития и Пекинской декларации и Платформы действий (Департамент по экономическим и социальным вопросам)	3 570 000
	Итого	12 945 000
